

# 116th meeting of the India-Pakistan Permanent Indus Commission

March 24, 2021

## இந்தியா- பாகிஸ்தான் நிரந்தர சிந்து ஆணையத்தின் 116 வது கூட்டம்

மார்ச் 24, 2021

இந்திய மற்றும் பாகிஸ்தான் சிந்து கமிஷனர்கள் அடங்கிய நிரந்தர சிந்து ஆணையத்தின் (பிஐசி) வருடாந்திர கூட்டம் 2021 மார்ச் 23-24 அன்று புது டெல்லியில் நடைபெற்றது. 1960 ல் இந்தியாவுக்கும் பாகிஸ்தானுக்கும் கையெழுத்திடப்பட்ட சிந்து நீர் ஒப்பந்தத்தின் விதிகளின் கீழ், இரு ஆணையர்களும் ஒவ்வொரு ஆண்டும் ஒரு முறையாவது சந்திக்கவேண்டும், மாறி மாறி இந்தியா மற்றும் பாகிஸ்தானில். நடைமுறையில் உள்ள கோவிட் 19 தொற்றுநோயால் தூடப்பட்ட கட்டுப்பாடுகள் காரணமாக கடந்த ஆண்டு கூட்டத்தை நடத்த முடியவில்லை.

பாக்கள் துல் (1000 மெகாவாட்) மற்றும் லோயர் கல்னாய் (48 மெகாவாட்) ஆகிய இரண்டு இந்தியத் திட்டங்களின் வடிவமைப்புக்கள் குறித்து விவாதங்கள் தொடர்ந்தன. இந்த திட்டங்கள் உடன்படிக்கையின் விதிகளுக்கு முழுமையாக இணங்குவதாகவும், அதன் நிலைபாட்டை ஆதரிக்கும் தொழில்நுட்ப தரவுகளை வழங்குவதாகவும் இந்தியத் தரப்பு கருதுகிறது.

அபிவிருத்தி செய்ய திட்டமிடப்பட்டுள்ள பிற இந்திய நீர் மின்திட்டங்களின் வடிவமைப்பு குறித்த தகவல்களை பகிர்ந்து கொள்ளுமாறு பாகிஸ்தான் தரப்பு இந்தியாவை கோரியது. உடன்படிக்கையின் விதிகளின் கீழ் வழங்கப்பட வேண்டிய தகவல்கள் எப்போது வேண்டுமானாலும் வழங்கப்படும் என்று இந்தியத் தரப்பு உறுதி அளித்தது.

கூட்டம் மரியாதைக்குரிய முறையில் நடைபெற்றது. இரு கமிஷனர்களும் உடன்படிக்கையின் கீழ் இருதரப்பு கலந்துரையாடல்களால் பிரச்சினைகளை தீர்ப்பதற்கான முயற்சியில் அடிக்கடி தொடர்பு கொள்வதற்கான தங்கள் உறுதிபாட்டை மீண்டும் உறுதிப்படுத்தினர். PIC யின் அடுத்த கூட்டத்தை பாகிஸ்தானில் பரஸ்பர வசதியான தேதிகளில் நடத்த ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டது.

நியூ டெல்லி

மார்ச் 24, 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.